

# Descrizione della macchina

## Description of the machine

### 3.3 TARGHETTE DI IDENTIFICAZIONE

### 3.3 IDENTIFICATION PLATES

Sulla macchina è fissata una targhetta recante i dati tecnici e la marcatura CE.

The machine is set on a plate technical data and the CE mark.

|                                                                                                                                                                                                              |                                                                                        |                                                                                          |                                                                                     |  |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--|--|
|  <b>Bottling &amp; packaging Machinery s.r.l.</b><br>S.S. 377 per Noci Km 22.5<br>Pulignano - ITALY<br>tel. +39 080 4059542 |                                                                                        |                                                                                          |  |  |  |
| MODELLO<br>MODEL<br>MODELL<br>MODELO                                                                                                                                                                         | MATRICOLA<br>NUMBER<br>MATRIKEL<br>MATRICULA                                           | COSTRUZIONE<br>PRODUCTION<br>BAU JAHR<br>PRODUCTION                                      |                                                                                     |  |  |
| D2SP                                                                                                                                                                                                         | 08011-01                                                                               | 2008                                                                                     |                                                                                     |  |  |
| TENSIONE D'ESERCIZIO<br>RATED VOLTAGE<br>ARBEIT SPANNUNG<br>TENSION ALIMENTACION                                                                                                                             | FREQUENZA<br>FREQUENCY<br>FREQUENZ<br>FRECUENCIA                                       | FASI<br>PHASE<br>PHASEN<br>FASE                                                          |                                                                                     |  |  |
| 208 V                                                                                                                                                                                                        | 60 Hz                                                                                  | 3P+Gr p                                                                                  |                                                                                     |  |  |
| CORRENTE NOMINALE<br>RATED CURRENT<br>NENNSTROM<br>CORRIENTE NOMINAL                                                                                                                                         | POTENZA ALLACCIAMENTO<br>CONNECTION POWER<br>ANSCHLUSSLEISTUNG<br>POTENCIA ANUDAMIENTO | CORRENTE MAX C.C.<br>MAX S.C. CURRENT<br>MAX. STROM KURZSCHLUSS<br>CORRIENTE MAXIMA C.C. |                                                                                     |  |  |
| 27 A                                                                                                                                                                                                         | 6 KW                                                                                   | / KA                                                                                     |                                                                                     |  |  |

# Descrizione della macchina

## Description of the machine

### 3.2 DIMENSIONI DELLA MACCHINA

Le dimensioni d'ingombro del depalettizzatore **D2SP** sono indicate nella figura (4) sottostante.

### 3.2 DIMENSIONS OF THE MACHINE

The overall dimensions of the de-palletiser mod. **D2SP** are shown in the picture below (4).

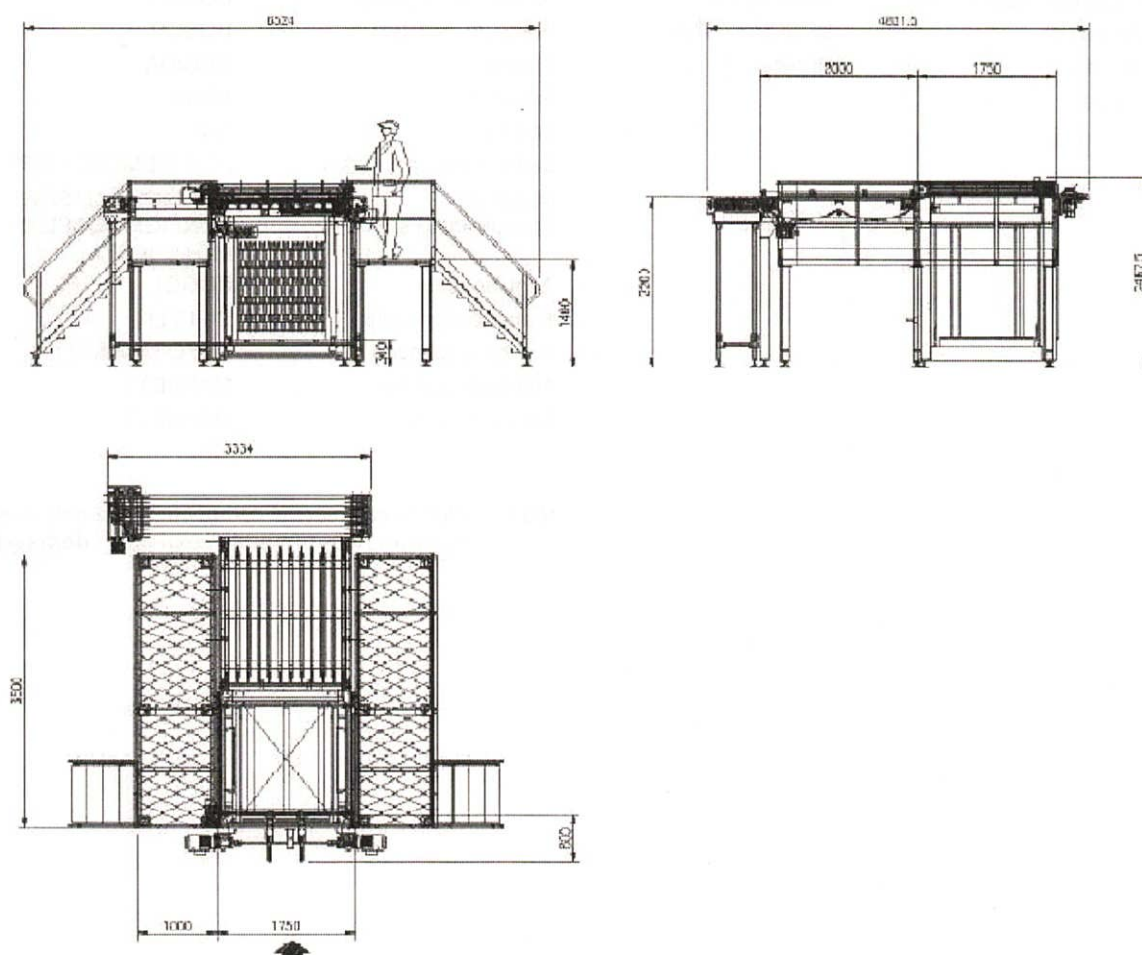


Fig. 4 Dimensioni della macchina

Pic. 4 Dimensions of the unit

# *Considerazioni generali*

*General considerations*



**BOTTLING &  
PACKAGING  
MACHINERY**

**Bottling & Packaging Machinery S.r.l.**

S.S. 377 per Noci Km 22,5  
70017 PUTIGNANO - ITALY  
tel. +39 0804059542  
fax. +39 0804055799

**DEPALETTIZZATORE  
DEPALLETISER  
Mod. D2SP**

INSIEME AD OGNI DEPALETTIZZATORE VIENE FORNITO UNA COPIA DI QUESTO MANUALE  
A COPY OF THIS MANUAL IS SUPPLIED ALONG WITH EVERY DEPALLETISER

# *Descrizione della macchina*

*Description of the machine*

# *Descrizione della macchina*

## *Description of the machine*

### 3.1 COMPONENTI COMMERCIALI MECCANICI

La componentistica commerciale è la seguente:

|                            |   |                   |
|----------------------------|---|-------------------|
| Moto-riduttori             | : | BONFIGLIOLI / SEW |
| Cilindri pneumatici        | : | BOSCH/FESTO       |
| Elettrovalvole             | : | BOSCH/FESTO       |
| Gruppo lubrificazione aria | : | BOSCH/FESTO       |
| Pressostati                | : | BOSCH/FESTO       |
| Catene                     | : | REGINA            |
| Supporti                   | : |                   |

### 3.1 COMMERCIAL MECHANICAL COMPONENTS

Commercial components are the following :

|                         |   |                                |
|-------------------------|---|--------------------------------|
| Motorgears              | : | BONFIGLIOLI / SEW              |
| Pneumatic cylinders     | : | BOSCH                          |
| Electrovalves           | : | BOSCH                          |
| Air lubrication group   | : | BOSCH                          |
| Pressure switches       | : | BOSCH                          |
| Chains                  | : | REGINA                         |
| Supports                | : | KOJO                           |
| Bearings                | : | SKF                            |
| 3-phase electric motors | : | ABB-SIEMENS - IP55             |
| Reducers                | : | BONFIGLIOLI / SEW              |
| Speed variators         | : | BONFIGLIOLI / SEW<br>MOTOVARIO |
| Angular gears           | : | POGGI                          |
| Transmission belts      | : | PIRELLI                        |
| Swinging supports       | : | KOYO-MARBETT                   |
| Anti-wear profiles      | : | MARBETT                        |
| Feet and holders        | : | MARBETT                        |

**NOTE:** different commercial components are only used on the customer's explicit demand.